

## Пояснения к прайс-листу

- Данный прайс-лист действителен для России.  
В прайс-листе содержится следующая программа поставок:

котлы малой, средней и большой мощности  
настенные котлы  
емкостные водонагреватели  
гелиосистемы  
тепловые насосы  
квартирные системы вентиляции  
системотехника

- Сокращение: MG - материальная группа.
- Для определения заказных номеров запасных частей используется программа ЕТЕК, которую Вы можете получить у наших представителей.

Цены нашего прайс-листа указаны без НДС. В случае изменения отпускных цен заводом-изготовителем - цены настоящего прайс-листа могут быть изменены.

Оставляем за собой право на внесение изменений.

# Система удаления продуктов сгорания

для Vitopend  
с закрытой камерой сгорания  
коаксиальная система "воздух-продукты сгорания"



## Система "Воздух/продукты сгорания" LAS для режима работы с забором воздуха для горения извне

MG 35

Для вертикального прохода через крышу при установке Vitopend в чердачном помещении (вид C<sub>32x</sub>)  
(соблюдать местные нормы и правила).

Система удаления продуктов сгорания для вертикального прохода через крышу прошла испытания и сертифицирована как конструктивная единица котлов Vitopend. В связи с этим допускается использование только указанных систем дымоудаления; соблюдать указания по монтажу и подбору оборудования.

Модульный размер	60/100	80/125	Ø мм	
<p>① Вертикальный проход через кровлю В комплекте: ■ патрубок подключения котла (модульный размер 80/125 мм со встроенным конденсатосборником) ■ для модульного размера 60/100 мм с конденсатосборником LAS ■ проход через кровлю ■ крепежный хомут</p> <p>черного цвета 7246543 7246545 201,- 255,- № заказа евро</p> <p>черепично-красного цвета 7246544 7246546 204,- 255,- № заказа евро</p> <p>Вертикальный проход через кровлю (коаксиальный) против обледенения</p> <p>черного цвета 7246800 - 203,- № заказа евро</p> <p>черепично-красного цвета 7246801 - 203,- № заказа евро</p> <p>② Универсальная защитная диафрагма 7185139 7185140 67,- 69,- № заказа евро</p> <p>③ Универсальная голландская черепица</p> <p>■ для черепичных и листовых кровель - черного цвета 7338644 7338644 37,- 37,- № заказа евро</p> <p>- черепично-красного цвета 7183692 7183692 37,- 37,- № заказа евро</p> <p>■ для плоскочерепичных, шиферных и прочных кровель - черного цвета 7373290 7373290 37,- 37,- № заказа евро</p> <p>или</p> <p>манжета плоской крыши 7338645 7338645 24,- 24,- № заказа евро</p> <p>Колено LAS 90° 7194836 7198594 27,- 57,- № заказа евро</p> <p>Колено LAS 45° (2 шт.) 7194837 7198593 48,- 92,- № заказа евро</p> <p>Труба LAS Длина 1 м (укорачиваемая) 7194841 7198592 32,- 72,- № заказа евро</p> <p>Труба LAS Длина 0,5 м (укорачиваемая) 7194842 7198591 27,- 56,- № заказа евро</p>				
	① Приточный воздух			
	② Уходящие газы			

5.3

## Система удаления продуктов сгорания

для Vitopend  
с **закрытой** камерой сгорания  
коаксиальная система "воздух-продукты сгорания"

**Система "Воздух/продукты сгорания" LAS**  
для режима работы с забором воздуха для горения извне

MG 35

### Макс. общая длина дымохода до присоединительного элемента котла

коаксиальная система "воздух-продукты сгорания"	24 (24,8)	30 (31)	кВт
<b>Vitopend 100-W</b>			
Макс. общая длина:			
■ Модульный размер 60/100	5	3	М
■ Модульный размер 80/125	12	10	М
<b>Vitopend 111-W</b>			
Макс. общая длина:			
■ Модульный размер 60/100	3	3	М
■ Модульный размер 80/125	8	8	М

#### Указание!

Необходима установка конденсатосборника.

5.3

## Система удаления продуктов сгорания

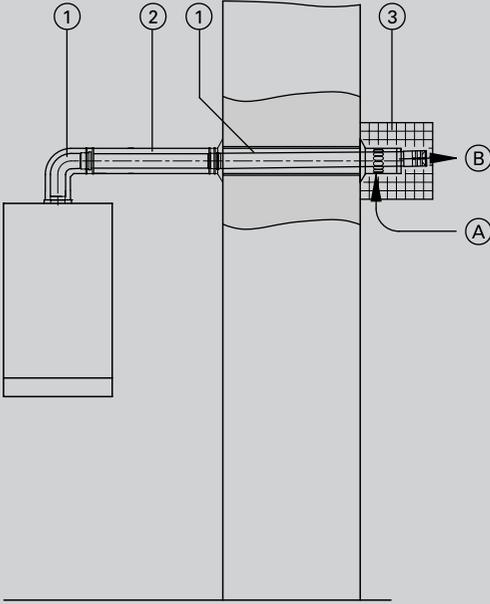
для Vitopend  
с закрытой камерой сгорания  
коаксиальная система "воздух-продукты сгорания"

### Система "Воздух/продукты сгорания" LAS для режима работы с забором воздуха для горения извне

MG 35

#### Горизонтальный проход через наружную стену (вид C<sub>12x</sub>) (соблюдать местные нормы и правила).

Система удаления продуктов сгорания прошла испытания и сертифицирована как конструктивная единица котлов Vitopend. В связи с этим допускается использование только указанных систем дымоудаления; соблюдать указания по монтажу и подбору оборудования.

Модульный размер	60/100	80/125	Ø мм
 <p>① Коаксиальный проход через наружную стену В комплекте: ■ проход через стену (включая стеновые диафрагмы) ■ присоединительное колено котла при модульном размере 60/100 мм или присоединительный элемент котла со встроенным конденсатосборником и коленом LAS (87°) при модульном размере 80/125 мм</p> <p>или</p> <p>Коаксиальный проход через наружную стену против обледенения</p>	7194844 72,—	7246540 247,—	№ заказа евро
	7246579 102,—	—	№ заказа евро
② Труба LAS Длина 1 м (укорачиваемая)	7194841 32,—	7198592 72,—	№ заказа евро
Труба LAS Длина 0,5 м (укорачиваемая)	7194842 27,—	7198591 56,—	№ заказа евро
③ Защитная решетка В случае выброса продуктов сгорания в местах прохода людей.	7337276 52,—		№ заказа евро
Колено LAS 90°	7194836 27,—	7198594 57,—	№ заказа евро
Колено LAS 45° (2 шт.)	7194837 48,—	7198593 92,—	№ заказа евро
Ревизионный элемент LAS прямой	7194833 107,—	7198598 114,—	№ заказа евро
Ревизионное колено LAS 90°	7194834 107,—	—	№ заказа евро
Конденсатосборник LAS	7194846 50,—	—	№ заказа евро
Сифон для отвода конденсата со шлангом (длина 1,5 м)	7179307 33,—		№ заказа евро

Ⓐ Приточный воздух  
Ⓑ Уходящие газы

5.3

## Система удаления продуктов сгорания

для Vitopend  
с **закрытой** камерой сгорания  
коаксиальная система "воздух-продукты сгорания"

**Система "Воздух/продукты сгорания" LAS**  
для режима работы с забором воздуха для горения извне

MG 35

### Макс. общая длина дымохода до присоединительного элемента котла

Номинальная тепловая мощность	24 (24,8)	30 (31)	кВт
<b>Vitopend 100-W</b>			
Макс. общая длина:			
■ Модульный размер 60/100	3	3	М
■ Модульный размер 80/125	10	8	М
<b>Vitopend 111-W</b>			
Макс. общая длина:			
■ Модульный размер 60/100	3	3	М
■ Модульный размер 80/125	8	8	М

#### Указание!

При уклоне в сторону котла необходима установка конденсатосборника.

5.3

## Система удаления продуктов сгорания

для Vitopend  
с закрытой камерой сгорания  
коаксиальная система "воздух-продукты сгорания"

### Система "Воздух/продукты сгорания" LAS для режима работы с забором воздуха для горения извне

MG 35

#### Горизонтальный проход через наружную стену (вид C<sub>12x</sub>) (соблюдать местные нормы и правила).

Система удаления продуктов сгорания прошла испытания и сертифицирована как конструктивная единица котлов Vitopend. В связи с этим допускается использование только указанных систем дымоудаления; соблюдать указания по монтажу и подбору оборудования.

Модульный размер	60/100	80/125	Ø мм
	<b>① Коаксиальный присоединительный элемент котла</b> 7197742 19,—	7198586 59,—	№ заказа евро
	<b>② Труба LAS</b> Длина 1 м (укорачиваемая) 7194841 32,—	7198592 72,—	№ заказа евро
	<b>Труба LAS</b> Длина 0,5 м (укорачиваемая) 7194842 27,—	7198591 56,—	№ заказа евро
	<b>③ Колено LAS</b> 90° 7194836 27,—	7198594 57,—	№ заказа евро
	<b>Колено LAS</b> 45° (2 шт.) 7194837 48,—	7198593 92,—	№ заказа евро
	<b>④ Коаксиальный проход через наружную стену</b> (включая стеновые диафрагмы) 7194843 52,—	7198597 123,—	№ заказа евро
	<b>⑤ Защитная решетка</b> В случае выхода уходящих газов в местах прохода людей. 7337276 52,—		№ заказа евро
	<b>Ревизионный элемент LAS, прямой</b> 7194833 107,—	7198598 114,—	№ заказа евро
	<b>Ревизионное колено LAS</b> 90° 7194834 107,—	—	№ заказа евро
	<b>Конденсатосборник LAS (вертикальный)</b> (установка обязательна) 7197769 41,—	—	№ заказа евро
	<b>Сифон для отвода конденсата со шлангом (длина 1,5 м)</b> 7179307 33,—		№ заказа евро

5.3

#### Макс. общая длина дымохода до присоединительного элемента котла

Номинальная тепловая мощность	24 (24,8)	30 (31)	кВт
<b>Vitopend 100-W</b>			
Макс. общая длина:			
■ Модульный размер 60/100	3	3	м
■ Модульный размер 80/125	10	8	м
<b>Vitopend 111-W</b>			
Макс. общая длина:			
■ Модульный размер 60/100	3	3	м
■ Модульный размер 80/125	8	8	м

**Указание!**  
Необходима установка конденсатосборника.

5829795 GUS

## Система удаления продуктов сгорания

для Vitopend  
с закрытой камерой сгорания  
коаксиальная система "воздух-продукты сгорания"

### Система "Воздух/продукты сгорания" LAS для режима работы с забором воздуха для горения извне

MG 35

Для подключения к концентрической дымоходной трубе LAS (вид C<sub>42x</sub> согласно TRGI '86/96).

Модульный размер	60/100	Ø мм	
<p>                     (A) Приточный воздух                      (B) Уходящие газы                 </p>	<b>1 Присоединительное колено котла</b> 7194858 <b>34,—</b>	Не заказа евро	
	<b>2 Труба LAS</b> Длина 1 м (укорачиваемая) 7194841 <b>32,—</b>	Не заказа евро	
	<b>Труба LAS</b> Длина 0,5 м (укорачиваемая) 7194842 <b>27,—</b>	Не заказа евро	
	<b>3 Футеровка стены</b> Для концентрической дымоходной трубы LAS. Выполняется заказчиком.		
	<b>Колено LAS</b> 90° 7194836 <b>27,—</b>	Не заказа евро	
	<b>Колено LAS</b> 45° (2 шт.) 7194837 <b>48,—</b>	Не заказа евро	
	<b>Ревизионный элемент LAS</b> прямой 7194833 <b>107,—</b>	Не заказа евро	
	<b>Ревизионное колено LAS</b> 90° 7194834 <b>107,—</b>	Не заказа евро	
	<b>Конденсатосборник LAS</b> 7194846 <b>50,—</b>	Не заказа евро	
	<b>Подвижная муфта LAS</b> 7194840 <b>69,—</b>	Не заказа евро	
	<b>Сифон для отвода конденсата со шлангом</b> (длина 1,5 м) 7179307 <b>33,—</b>	Не заказа евро	

5.3

### Макс. общая длина дымохода до присоединительного элемента котла

Vitopend 100-W / 111-W			
Номинальная тепловая мощность	24 (24,8)	30 (31)	кВт
Макс. общая длина: ■ Модульный размер 60/100	2	2	м

## Система удаления продуктов сгорания

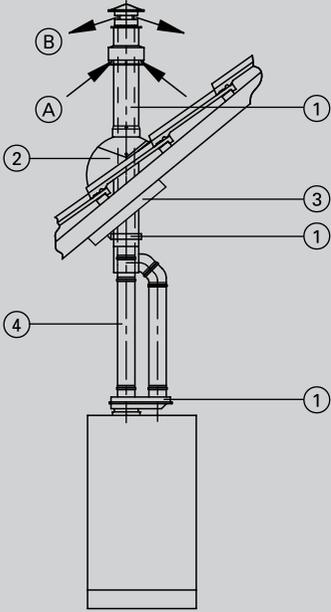
для Vitopend  
с **закрытой** камерой сгорания  
параллельная система "воздух-продукты сгорания"

**Система "Воздух/продукты сгорания" LAS**  
для режима работы с забором воздуха для горения извне  
Параллельная прокладка линий приточного воздуха и уходящих газов

MG 35

**Для вертикального прохода через крышу при установке Vitopend в чердачном помещении (вид C<sub>32</sub>)**  
(соблюдать местные нормы и правила).

Система удаления продуктов сгорания для вертикального прохода через крышу прошла испытания и сертифицирована как конструктивная единица котлов Vitopend. В связи с этим допускается использование только указанных систем дымоудаления; соблюдать указания по монтажу и подбору оборудования.

Модульный размер	80/80	Ø мм
 <p>① Параллельный проход через кровлю В комплекте: ■ присоединительный элемент котла (параллельный) с Ø 60/100 на Ø 80/80 мм ■ крепежный хомут (Ø 125 мм) ■ конденсатосборник (Ø 80 мм) ■ вертикальный коаксиальный проход через крышу с Ø 80/125 на Ø 80/80 мм ■ черного цвета</p> <p>② Универсальная голландская черепица ■ черного цвета</p> <p>Универсальная голландская черепица ■ черепично-красного цвета</p> <p>или</p> <p>манжета плоской крыши</p> <p>③ Универсальные защитные диафрагмы</p> <p>Крепежный хомут (Ø 125 мм)</p> <p>④ Труба (Ø 80 мм) Длина 1 м (укорачиваемая)</p> <p>Труба (Ø 80 мм) Длина 0,5 м (укорачиваемая)</p> <p>Колено (Ø 80 мм) 90°</p> <p>Колено (Ø 80 мм) 45° (2 шт.)</p> <p>Ревизионный элемент прямой</p> <p>Сифон для отвода конденсата со шлангом (длина 1,5 м)</p> <p>А Приточный воздух В Уходящие газы</p>	7246549 <b>269,—</b>	№ заказа евро
	7338644 <b>37,—</b>	№ заказа евро
	7183692 <b>37,—</b>	№ заказа евро
	7338645 <b>24,—</b>	№ заказа евро
	7185140 <b>69,—</b>	№ заказа евро
	7198596 <b>10,—</b>	№ заказа евро
	7198580 <b>24,—</b>	№ заказа евро
	7198581 <b>20,—</b>	№ заказа евро
	7198578 <b>20,—</b>	№ заказа евро
	7198579 <b>32,—</b>	№ заказа евро
7197777 <b>61,—</b>	№ заказа евро	
7179307 <b>33,—</b>	№ заказа евро	

5.3

### Макс. общая длина дымохода до присоединительного элемента котла

Номинальная тепловая мощность	24 (24,8)	30 (31)	кВт
<b>Vitopend 100-W</b>			
Макс. общая длина: ■ Модульный размер 80/80	29	19	м
<b>Vitopend 111-W</b>			
Макс. общая длина: ■ Модульный размер 80/80	18	18	м

## Система удаления продуктов сгорания

для Vitopend  
с закрытой камерой сгорания  
параллельная система "воздух-продукты сгорания"

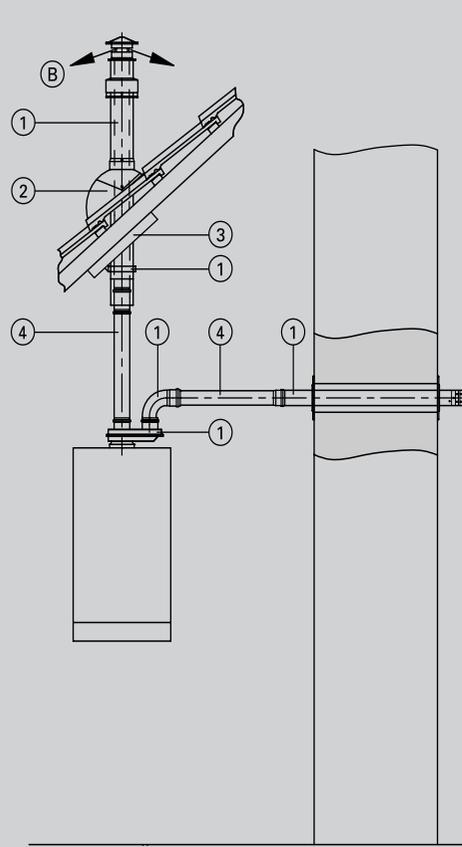
### Система "Воздух/продукты сгорания" LAS

для режима работы с забором воздуха для горения извне  
Параллельная прокладка линий приточного воздуха и уходящих газов

MG 35

Для вертикального прохода через крышу и линии приточного воздуха через наружную стену (проход через стену) (вид C<sub>52</sub>) (соблюдать местные нормы и правила).

Система удаления продуктов сгорания для вертикального прохода через крышу прошла испытания и сертифицирована как конструктивная единица котлов Vitopend. В связи с этим допускается использование только указанных систем дымоудаления; соблюдать указания по монтажу и подбору оборудования.

Модульный размер	80/80	Ø мм
 <p>① Параллельный проход через наружную стену и параллельный проход через кровлю В комплекте: ■ присоединительный элемент котла (параллельный) с Ø 60/100 на Ø 80/80 мм ■ проход линии приточного воздуха через стену (Ø 80 мм) ■ колено, 90° (Ø 80 мм) ■ крепежный хомут (Ø 125 мм) ■ конденсатосборник (Ø 80 мм) ■ вертикальный проход через крышу (Ø 80 мм) - черного цвета</p> <p>② Универсальная голландская черепица ■ черного цвета</p> <p>Универсальная голландская черепица ■ черепично-красного цвета</p> <p>или</p> <p>манжета плоской крыши</p> <p>③ Универсальные защитные диафрагмы</p> <p>Крепежный хомут (Ø 125 мм)</p> <p>④ Труба (Ø 80 мм) Длина 1 м (укорачиваемая)</p> <p>Труба (Ø 80 мм) Длина 0,5 м (укорачиваемая)</p> <p>Колено (Ø 80 мм) 90°</p> <p>Колено (Ø 80 мм) 45° (2 шт.)</p> <p>Сифон для отвода конденсата со шлангом (длина 1,5 м)</p> <p>Ревизионный элемент прямой</p> <p>А Приточный воздух В Уходящие газы</p>	7246553 <b>304,-</b>	№ заказа евро
	7338644 <b>37,-</b>	№ заказа евро
	7183692 <b>37,-</b>	№ заказа евро
	7338645 <b>24,-</b>	№ заказа евро
	7185140 <b>69,-</b>	№ заказа евро
	7198596 <b>10,-</b>	№ заказа евро
	7198580 <b>24,-</b>	№ заказа евро
	7198581 <b>20,-</b>	№ заказа евро
	7198578 <b>20,-</b>	№ заказа евро
	7198579 <b>32,-</b>	№ заказа евро
	7179307 <b>33,-</b>	№ заказа евро
	7197777 <b>61,-</b>	№ заказа евро

### Макс. общая длина дымохода до присоединительного элемента котла

Номинальная тепловая мощность	10,7-25,1	13,0-30,0	кВт
<b>Vitopend 100-W</b>			
Макс. общая длина: - Модульный размер 80/80	29	19	м
<b>Vitopend 111-W</b>			
Макс. общая длина: - Модульный размер 80/80	18	18	м

5.3

## Система удаления продуктов сгорания

для Vitopend  
с закрытой камерой сгорания  
параллельная система "воздух-продукты сгорания"

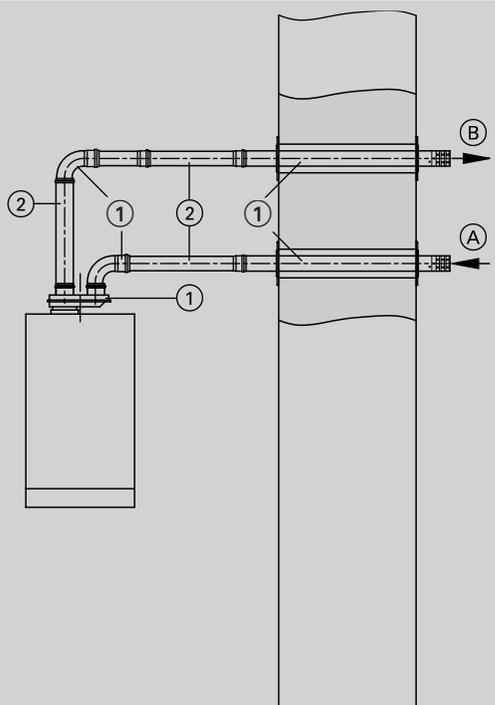
### Система "Воздух/продукты сгорания" LAS

для режима работы с забором воздуха для горения извне  
Параллельная прокладка линий приточного воздуха и уходящих газов

MG 35

#### Горизонтальный проход через наружную стену (вид C<sub>12x</sub>) (соблюдать местные нормы и правила).

Система удаления продуктов сгорания прошла испытания и сертифицирована как конструктивная единица котлов Vitopend. В связи с этим допускается использование только указанных систем дымоудаления; соблюдать указания по монтажу и подбору оборудования.

Модульный размер	80/80	Ø мм
 <p>① Параллельный проход через наружную стену В комплекте: ■ присоединительный элемент котла (параллельный) с Ø 60/100 на Ø 80/80 мм ■ проход через стену (Ø 80 мм) ■ колено, 90° (2 шт.) ■ конденсатосборник (Ø 80 мм)</p> <p>② Труба (Ø 80 мм) Длина 1 м (укорачиваемая)</p> <p>Труба (Ø 80 мм) Длина 0,5 м (укорачиваемая)</p> <p>③ Колено (Ø 80 мм) 90°</p> <p>Колено (Ø 80 мм) 45° (2 шт.)</p> <p>Ревизионный элемент, прямой</p> <p>Сифон для отвода конденсата со шлангом (длина 1,5 м)</p> <p>Ⓐ Приточный воздух Ⓑ Уходящие газы</p>	7246542 201,-	№ заказа евро
	7198580 24,-	№ заказа евро
	7198581 20,-	№ заказа евро
	7198578 20,-	№ заказа евро
	7198579 32,-	№ заказа евро
	7197777 61,-	№ заказа евро
	7179307 33,-	№ заказа евро

5.3

#### Макс. общая длина дымохода до присоединительного элемента котла

Номинальная тепловая мощность	24 (24,8)	30 (31)	кВт
<b>Vitopend 100-W</b>			
Макс. общая длина: ■ Модульный размер 80/80	29	19	м
<b>Vitopend 111-W</b>			
Макс. общая длина: ■ Модульный размер 80/80	18	18	м

#### Указание!

Необходима установка конденсатосборника.

## Система удаления продуктов сгорания

для Vitopend  
с открытой камерой сгорания  
из алюминия

Дымоход (из алюминия, толщина стенок 1 мм)	Модульный размер (Ø мм)		MG 35
	130	140	
Дымоход без ревизионного отверстия ■ длина 0,5 м  ■ длина 1,0 м	9582445 <b>16,-</b>	7189076 <b>60,-</b>	Не заказа евро
	9582446 <b>27,-</b>	7189075 <b>67,-</b>	
Трубное колено дымохода 90° с ревизионным отверстием, нерегулируемое	9584876 <b>27,-</b>	7189073 <b>37,-</b>	Не заказа евро
Футеровка стены, двойная	9587779 <b>12,-</b>	7189079 <b>16,-</b>	Не заказа евро

5.3